

niech moc będzie z wami!

kuchenne urządzenia AGD



fol. Electrolux

Jesteśmy od nich uzależnieni.

Decydują o naszym komforcie, a także – coraz częściej – o wyglądzie naszej kuchni. Na szczęście ich wybór jest obecnie ogromny. Oto „kuchenna maszynownia” do każdego wnętrza.

Sprzęty gospodarstwa domowego mają zdolność uprzyjemniania nam życia. Jak to miło, gdy lodówka sama się rozmraża, piekarnik subtelnym dzwonkiem informuje nas, że pieczeń gotowa, a po przyjęciu można zdać się na wszechstronny talent zmywarki...

Projektanci stają dziś do wyścigu w pogoni za najciekawszymi wzorami, technologowie prześcigają się w udogodnieniach, a producenci – w systemach kredytowania i promocjach. Pamiętajmy jednak, że urządzenia powinny nam wystarczyć na lata. Czym zatem kierować się przy wyborze kuchennego AGD?

Najważniejsza jest jakość; kupujemy produkty uznanych marek, na jak najdłuższej gwarancji, z bogatą listą punktów serwiso-

wych. Po drugie, funkcjonalność. Wybieramy modele, które w optymalny sposób spełnią nasze potrzeby; zbyt dużą zmywarkę będziemy długo zapelniać naczyniami, za wielką lodówkę skonsumuje niewspółmiernie dużą liczbę kilowatów. Cóż nam przyjdzie z urodziwego ekspresu do kawy, jeśli jego obsługa będzie tak skomplikowana, że i tak wybierzemy tradycyjną „plujkę”?

Kupujemy modele najnowsze, zaawansowane technicznie. Wprawdzie zwykle są droższe od swoich protoplastów, ale zużywają znacznie mniej energii, nawet przy większej wydajności i wymiarach. Na koniec pozostawmy decyzję o wyglądzie sprzętów; na rynku z pewnością znajdziemy coś dla siebie.



fot. Art de Vivre

1 Kuchnia na gorąco. Wolno stojący piec kuchenny francuskiej firmy Lacanche.

Pięć palników, piekarnik elektryczny lub gazowy; wymiary: 100 x 90 cm, głębokość 65 cm

2 Prosto od krowy. A raczej od krowki: ekspres Mukka do cappuccino, zaprojektowany przez kawowych ekspertów z włoskiej firmy Bialetti. Bez podłączania wężyków i rurek – sypiesz, wlewasz, naciskasz i... pijesz. Do wyboru wariant do parzenia kawy na kuchence i wersja elektryczna

3 Odbicie natury. Mirror Art – otwierany stalowo-szklany okap kuchenny z pięknym roślinnym ornamentem. W standardzie m.in. oświetlenie Velo LED, zdalne sterowanie elektroniczne, 4 prędkości + dodatkowo intensywna, automatyczne ustawianie prędkości optymalnej oraz włącznik 24h. Szerokość 90 cm, wydajność 920 m³/h, poziom hałasu 43 dB

4 Wiosenne chłody. Ukwieconą lodówkę Vintage możemy wykreować sami, posługując się programem komputerowym dostępnym na stronie www.ardovintage.pl. W serii OnlyYou dostępne dwa modele chłodziarek i 16 kolorów tła. Liczba wzorów – nielimitowana!

Kwiaty, łąki – automaty

Kolory, wzory, zdjęcia, subtelne nadruki, zamaszyste malowidła – oto najmodniejszy techniczny look! Dziś możemy nie tylko wybierać z gotowej oferty, ale także kreować dekoracje według własnych pomysłów. Producenci coraz częściej prowokują nas do popuszczenia wodzy fantazji; otwierają studia, w których można skorzystać z porady i pomocy grafików, udostępniają nam całą paletę odcieni do wyboru, a nawet tworzą specjalne aplikacje, ułatwiające samodzielne zaprojektowanie wzoru.

Kolorowe zdobne AGD ma jednak swoje wymogi: otoczenie musi się do niego dostosować. Nie pozostawiamy wyboru na sam koniec prac aranżacyjnych.



fot. Ardo



fot. Dom Bianco



4



fot. Ardo



Kosmiczna Inwazja

Wśród urządzeń w tak futurystycznej szacie poczujemy się naprawdę niesamowicie. Ten szalenie modny dzisiaj trend cechuje niezwykła elegancja, dlatego starannie dobieramy meble, wykończenie ścian i podłogi. Niecodziennej formie dotrzymuje kroku wyrafinowanie technologiczne; lodówki, kuchenki, okapy oferują funkcje, o jakie byśmy ich nie podejrzewali. Tylko co by tu ugotować? Może planetarny szaszлык albo kluski na mleku z mlecznej drogi...

5 W kłębach pary... rodzą się najsmaczniejsze i najzdrowsze potrawy. Hermetycznie zamykane urządzenie DG 4064 L, do gotowania na parze w zakresie temperatur od 50 do 120°C. Procesor mieści do 30 programów (w tym gotowania ciśnieniowego), a także funkcję redukcji skondensowanej wody i aktywnego odprowadzania oparów. Wymiary: 38,5 x 59,5 x 54,2 cm. Wymaga stałego podłączenia wody

6 Ciepły meteoryt. Takie skojarzenia budzi obudowa kuchenki mikrofalowej GMO 20 DGB, z blachy stalowej uszlachetnionej specjalną powłoką aluminiową. Urządzenie zawiera też grill. Wśród programów m.in.: 5 stopni mocy, rozmrażanie według wagi, automatyczne menu, zegar, timer (60 min) i sygnał dźwiękowy. Pojemność 20 l, wymiary: 47 x 37,7 x 28,2 cm; cena – 560 zł

7 Posrebrzana. Wnętrze bezszronowej chłodziarki-zamrażarki RSH 1 KLBG typu *side by side* pokryte jest powłoką Silver Nano, zawierającą bakteriobójcze jony srebra. Przechowywane produkty chroni też system Twin Cooling, który osobno steruje komorami, zapobiegając wymianie powietrza, przenikaniu zapachów i wahaniom wilgotności; świeże warzywa i owoce nie przesuszają się, zachowując kruchość, jędrność i bogactwo witamin. Dodatkowo oddzielny nawiew powietrza chłodzącego dla każdej półki Multi Flow, niezależnie sterowana komora Select Zone, dystrybutor wody i lodu oraz barek z oświetleniem diodowym. Wymiary: 178,9 x 91,2 cm, klasa energetyczna A

8 Halo, wieża! Podświetlony przez cztery diody okap-spodek robi wrażenie, jakby właśnie zamierzał lądować; stalowe linki są niemal niewidoczne. Nad wyspą kuchenną efekt murowany!

9 Kawa na czas. W ciśnieniowym ekspresie do zabudowy TK68E571 (15 barów), zmielony kawę, przygotowujemy espresso, latte, cappuccino, a także zalejemy torebkę herbaty. System *aroma whirl* wydobywa z kawy pełne bogactwo aromatu. Wśród funkcji automatyczne płukanie, czyszczenie i odkamienianie oraz możliwość programowania czasowego. W wyposażeniu m.in. paski testowe do badania twardości wody

fot. Miele

5

6

fot. Gorenje

fot. Siemens

9

7

fot. Art de Vivre

8

fot. Samsung





10 fot. Elita

10



11

fot. Gorenje



fot. Beko

12



fot. Gorenje

13



14

fot. Dom Bianco

10 Uwaga, UFO! Raclette RC103N można pomylić z latającym spodkiem. Gdy wyląduje już na stole, zapiekamy w nim co chcemy: różne gatunki sera, warzywa, owoce morza, mięso, a nawet słodkości. Na sześciu małych patelnicach każdy może przygotować własną kompozycję kulinarną. Dodatki można opiekać na płycie grillowej, a w specjalnych otworach usmażyć jajka. Wymiary: 26 x 26 x 10,5 cm

11 Kosmos jest czarny. Tak czarny, jak niesamowita kuchnia Ora İto, sygnowana przez słynnego Marsylczyka, posługującego się takim właśnie pseudonimem artystycznym (własc. Ito Morabito). W kolekcji dominuje połyskliwa czerń z elementami czarnymi

lub stalowymi, do wyboru. W jej skład wchodzi lodówka, elektryczne piekarniki, płyty ceramiczne, płyta indukcyjna, okapy przyścienne i wysuwany okap teleskopowy oraz dekoracyjne fronty do zmywarek i mikrofalówek

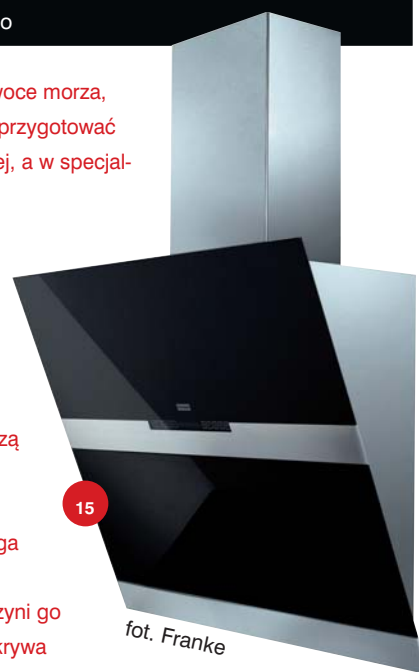
12 Sztaba srebra. Chłodziarko-zamrażarka CVA 34123 S typu Kombi wyłączona, utrzyma temperaturę chłodniczą przez 18 godzin. Pojemność całkowita 292 l, wymiary: 186,5 x 59,5 cm; klasa energetyczna A+

13 Korzystny układ planet. Płyta vitroceramiczna ETC680-ORA-E wygląda jak gwiazdozbiór.

Wyświetlacz elektroniczny z zegarem i sensorami dotykowymi mieści też wskaźnik mocy resztkowej, który pomaga uniknąć oparzeń. Wymiary: 60 x 51 x 6 cm

14 Perła ciszy. Nam kojarzy się także z uśpioną obcą planetą. Technologia Sil-K zastosowana w okapie Pearl czyni go liderem w dziedzinie akustyki: emisja hałasu to jedynie 43 dB. Stalowa kopuła polakierowana na kolor perłowy skrywa mechanizm o wydajności 900 m³/h i wiele funkcji, m.in. timer, włącznik 24h oraz czujnik automatycznego uruchamiania. Sterowanie za pomocą pilota. Może też pracować w obiegu zamkniętym; szerokość 80 cm

15 Refleks czerni. Okap przyścienny Swing szerokości 90 cm jest wyposażony m.in. w aktywny filtr węglowy, 9-biegowy mechanizm (w tym bieg intensywny), wyłącznik czasowy, oświetlenie halogenowe z możliwością przyciemniania, panel dotykowy TouchControl z wyświetlaczem cyfrowym oraz pilot zdalnego sterowania. Wydajność maksymalna 950 m³/h



15

fot. Franke



16 fot. Drewnopol



17 fot. Franke

Pchli targ

Sztuką jest ubrać innowacyjne technologie w staromodną formę, obleczoną patyną o urodzie autentyku. Sztuka ta jednak coraz częściej się udaje. Do uroczych kuchni toskańskich, staroangielskich czy prowansalskich i tych nowszych – z lat 60. i 70. ubiegłego stulecia, znajdziemy dziś odpowiednie, wyrafinowane technicznie „starocie”. Część z nich zgrabnie podszywa się pod dawne wzory, inne są jedynie żartobliwym nawiązaniem, wariacją na temat. Jedne i drugie – interesujące.

16 Znaczone czasem.

Drewniane szafki, misternie żłobione w gzymsy i sztukaterie, skrywają nowoczesne urządzenia. Te, które pozostały na zewnątrz, również przywdziały stylową szatę retro

17 Jego lordowska mość. Dekoracyjny okap ścienny Classic Lord 924 CO w kolorze miedzianym trzyma fason: nie ma tu sensorów i halogenów; trzybiegowym mechanizmem wyciągu steruje się za pomocą tradycyjnego suwaka, a światła dostarczają dwie żarówki 40 W. Maksymalna wydajność: 750 m³/h, szerokość 90 cm

18 Sprzed półwiecza. Lodówka MPO 22 SH z kolekcji Vintage w kolorze Oro; pojemność 200 l, klasa energetyczna A+, wymiary: 124 x 54 x 62 cm. Cena – 3000 zł

19 W izbie kolorowo. Piec kuchenny Grand Castell 90 w kolorze burgunda – model z linii Château firmy La-Cornue. Do wyboru prawie 40 odcieni, także powierzchnie wzorzyste i metalizowane

20 Mieć miedź. Piekarnik elektryczny HRN 060 R z kolekcji Old Style mieni się miedzianym połyskiem. Pojemność 52 l, sześć trybów pracy, potrójna szyba, funkcja chłodzenia obudowy. Wymiary: 59,4 x 59,8 x 52,1 cm

21 Obiad błyskawiczny. W kamiennej mini-pizzerii PO 100 w kilka minut przygotowujemy chrupiącą, obustronnie przypieczoną pizzę. Urządzenia można też używać jako grilla i tostera. Regulacja temperatury od 0 do 260°C, wyświetlacz LED; moc 1300 W



18 fot. Ardo



19

fot. Art de Vivre



21

fot. Elita

Kuchnia sensualna

Harmonijne obłe kształty, jedwabiste powierzchnie, pastelowe kolory. Jeśli stal, to satynowana; jeżeli szkło, to piaskowane. Połysk w wersji perłowy metalik. Kuchnia uspokajająca, działająca na zmysły. Umiejętnie skomponowana, może stać się oazą dobrego smaku – dosłownie i w przenośni. Wyobraźmy sobie, jak wspaniale pachnie w takim wnętrzu świeżo zmielona kawa... oczywiście prosto z designerskiego ekspresu!

EH787901 ma cztery pola grzewcze rozpoznające obecność naczyń. Ponadto m.in. timer, sygnał dźwiękowy, funkcję podtrzymywania ciepła oraz zabezpieczenie przed przypadkowym włączeniem. Sterownik dotykowy obsługuje 17 stopni mocy. Dla urody – ozdobny raster na powierzchni

25 Wismukły. Reklamowany przez producenta jako najwęższy na świecie, ekspres ciśnieniowy Ena 5 rzeczywiście robi wrażenie szczupłą sylwetką. Jest przy tym tak elegancki, że szkoda wcisnąć go pomiędzy szafki. W standardzie: trzystopniowy młynek, regulacja mocy i ilości kawy, podwójny dozownik, funkcja spieniania mleka, kolorowy wyświetlacz. Wszystkie czynności obsługiwane są przez jedno pokrętko. Ciśnienie 15 barów; wymiary: 23 (szer.) x 36 (wys.) x 44 cm

26 Zachowuje dobry smak. Chłodziarko-zamrażarka RK6285OC utrzymuje chłód bez zasilania przez 16 godzin. Wśród funkcji automatyczne rozmrażanie w chłodziarce oraz koszyk do szybkiego zamrażania. Pojemność całkowita 264 l, klasa energetyczna A; wymiary: 158,5 x 60 x 63,5 cm

22 Kapie z sufitu! Cichy i wydajny okap Drop o niczym niezakłóconej formie idealnej kropli wprowadza do wnętrza klimat łagodności. Wrażenie uwydatnia perłowy połysk powierzchni oraz oświetlenie Velo LED w postaci dwóch opraw diodowych. Średnica 50 cm, 4 prędkości; wydajność 650 m³/h

23 Domowy wyrób. Wypiekacz do chleba Ba 123 ma 10 programów do różnych gatunków wypieków. Wyposażony jest w wyjmowaną, pokrytą teflonem waniemkę, wskaźniki diodowe, dwa mieszadła oraz timer z sygnałem dźwiękowym. Obudowa typu *cold touch* chroni przed poparzeniem

24 Ofiarna inteligentka. Oddaje potrawie całe swoje ciepło, ale gdy zdejmemy garnek, przestaje grzać – takie są własności procesu indukcji, który rewolucjonizuje gotowanie. Płyta indukcyjna



fot. Art de Vivre

22



23

fot. Elta

fot. Siemens

24



25



fot. Jura.pl



26

fot. Gorenje



gotowości do spożycia. Oba urządzenia są wyjątkowo ciche, wyposażone m.in. w tryby Eco, urlopowy i automatycznego odszraniania

28 Szklany klosz. Elegancki okap przyścienny HC6247TG ze stali nierdzewnej i szkła, szerokości 60 cm, wyposażony jest w aktywne filtry węglowe oczyszczające powietrze i pochłaniające zapachy oraz w filtry aluminiowe, chroniące silnik przed tłustymi oparami. Sterowanie dotykowe, 4 stopnie siły ciągu, oświetlenie halogenowe i timer. Wydajność: 750 m³/h

29 Komin z filtrem. Okap Cubia Isola Pro Active szerokości 90 cm, doskonały do dużej kuchni. Surową formę ożywiają wbudowane halogeny. Wydajność: 870 m³/h

30 Stalowy szyk. Wolno stojąca kuchnia gazowo-elektryczna PL999DXS w modnym wariacie na nóżkach. Zapalarka w pokrętkach, termoobieg, rożen, żeliwne ruszty, wyświetlacz elektroniczny i gazowe zabezpieczenie przeciwwyływowe. Wymiary: 90 x 85 x 60 cm

31 Nie ma dymu, jest ogień. Na elektrycznym grillu Teppan Yaki można grillować, podgrzewać i smażyć – także w bloku, ponieważ urządzenie nie wydziela dymu. Potrawy są dzięki temu zdrowsze. Maksymalna temperatura 230°C, waga – 4,5 kg; zasilanie – 230V. I ta japońska uroda!

27 Jej wina. Pełne zaopatrzenie – chłodziarka na żywność w połączeniu z chłodziarką na wino o pojemności 98 butelek 0,75 l. Dwie niezależne

strefy regulacji temperatury (od 5 do 18°C) pozwalają utrzymać trunki w idealnej gotowości do spożycia. Oba urządzenia są wyjątkowo ciche, wyposażone m.in. w tryby Eco, urlopowy i automatycznego odszraniania

28 Szklany klosz. Elegancki okap przyścienny HC6247TG ze stali nierdzewnej i szkła, szerokości 60 cm, wyposażony jest w aktywne filtry węglowe oczyszczające powietrze i pochłaniające zapachy oraz w filtry aluminiowe, chroniące silnik przed tłustymi oparami. Sterowanie dotykowe, 4 stopnie siły ciągu, oświetlenie halogenowe i timer. Wydajność: 750 m³/h

29 Komin z filtrem. Okap Cubia Isola Pro Active szerokości 90 cm, doskonały do dużej kuchni. Surową formę ożywiają wbudowane halogeny. Wydajność: 870 m³/h

30 Stalowy szyk. Wolno stojąca kuchnia gazowo-elektryczna PL999DXS w modnym wariacie na nóżkach. Zapalarka w pokrętkach, termoobieg, rożen, żeliwne ruszty, wyświetlacz elektroniczny i gazowe zabezpieczenie przeciwwyływowe. Wymiary: 90 x 85 x 60 cm

31 Nie ma dymu, jest ogień. Na elektrycznym grillu Teppan Yaki można grillować, podgrzewać i smażyć – także w bloku, ponieważ urządzenie nie wydziela dymu. Potrawy są dzięki temu zdrowsze. Maksymalna temperatura 230°C, waga – 4,5 kg; zasilanie – 230V. I ta japońska uroda!

32 Zgeometryzowany. Ośmifunkcyjny piekarnik ZOB 668 QX ma w wyposażeniu grill do opiekania dużych i małych powierzchni, obrotowy rożen oraz funkcję rozmrażania. Pojemność 53 l, klasa energetyczna A; wymiary: 59,4 x 59,4 x 55 cm

33 Co może maszyna? Całkowicie nas wyręczyć – zmywarka SN26T890EU z serii speedMatic pomieści 14 kompletów naczyń i perfekcyjnie je umyje. Służą temu czujnik załadunku, technika naprzemiennego mycia, 3-częściowy system filtrów oraz cała gama programów czyszczących i funkcji dodatkowych. Wyświetlacz LCD z polskim tekstem informuje o czasie pozostałym do końca procesu. System koszy, składanych półek i dodatkowy poziom załadunku ułatwiają obsługę. Możliwe programowanie czasu startu (1-24 h). Powłoka antiFingerprint chroni front przed zabrudzeniem palcami, a blokada mechaniczna przed otwarciem przez dzieci. Klasa energetyczna A, poziom hałasu – 40 dB; szerokość 60 cm

Kuchenna klasyka

Design prosty i ponadczasowy, dobry do kuchni małych i dużych, tradycyjnych i nowoczesnych. Dużo aluminium i kątów prostych. Trochę szkła. Najwięcej – przydatnych funkcji. Nowoczesność oznacza tu przede wszystkim wydajną pracę, wygodę obsługi, bogate oprogramowanie i energooszczędność. A także doskonałą jakość materiałów i elegancję formy.

phot. Zanussi

phot. Siemens